

## **SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS**

OTTAWA, 2008-06-12. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY DEPOSITED WITH THE REGISTRAR JUDGMENTS IN THE FOLLOWING APPEAL AND APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.

FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

## **COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION**

OTTAWA, 2008-06-12. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A DÉPOSÉ AUJOURD'HUI AUPRÈS DE LA REGISTRAIRE LES JUGEMENTS DANS L'APPEL ET LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL SUIVANTS.

SOURCE: COUR SUPRÊME DU CANADA (613) 995-4330

---

COMMENTS/COMMENTAIRES: [comments@scc-csc.gc.ca](mailto:comments@scc-csc.gc.ca)

### **APPEAL / APPEL:**

(Reasons for judgment will be available shortly at: / Motifs de jugement disponibles sous peu à:

<http://scc.lexum.umontreal.ca/en/2008/2008scc35/2008scc35.html>

<http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/2008/2008csc35/2008csc35.html>

**31704**            **Wayne Stein v. Malka Stein** (B.C.)  
**2008 SCC 35 / 2008 CSC 35**

Coram:            McLachlin C.J. and Bastarache, LeBel, Deschamps, Fish, Abella and Rothstein JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA033118, 2006 BCCA 391, dated September 7, 2006, heard on February 1, 2008, is allowed with costs in this Court. The trial judge's order that parties shall share equally in any liability related to the reassessment or winding-up of all tax shelters, with the caveat that this division will be net of any revenue realized in respect of these instruments, should be restored. Abella J. is dissenting.

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA033118, 2006 BCCA 391, en date du 7 septembre 2006, entendu le 1er février 2008, est accueilli avec dépens devant notre Cour. Est rétablie l'ordonnance du juge de première instance prévoyant que les parties assumeront à parts égales toute dette découlant d'une nouvelle cotisation relativement aux abris fiscaux ou de leur liquidation, étant entendu que le partage sera effectué après déduction de tout revenu tiré de ces instruments. La juge Abella est dissidente.

---

### **APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION:**

Note for subscribers:

The summaries of the cases are available at <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Click on Cases and on SCC Case Information, type in the Case Number and press Search. Click on the Case Number on the Search Result screen, and when the docket screen appears, click on "Summary" which will appear in the left column.

Alternatively, click on

[http://scc.lexum.umontreal.ca/en/news\\_release/2008/08-06-09.2a/08-06-09.2a.html](http://scc.lexum.umontreal.ca/en/news_release/2008/08-06-09.2a/08-06-09.2a.html)

Note pour les abonnés :

Les sommaires des causes sont affichés à l'adresse <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Cliquez sur « Dossiers », puis sur « Renseignements sur les dossiers ». Tapez le n° de dossier et appuyez sur « Recherche ». Cliquez sur le n° du dossier dans les Résultats de la recherche pour accéder au Registre. Cliquez enfin sur le lien menant au « Sommaire » qui figure dans la colonne de gauche.

Autre façon de procéder : Cliquer sur

[http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/news\\_release/2008/08-06-09.2a/08-06-09.2a.html](http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/news_release/2008/08-06-09.2a/08-06-09.2a.html)

### **REMANDED / RENVOYÉE**

*Minister of Justice for Canada v. Michael Joseph Charles Karas* (B.C.) (Crim.) (By Leave) (32500)

(The application for leave to appeal is remitted to the Court of Appeal of British Columbia for reconsideration in accordance with the standard of judicial review articulated in *Talib Steven Lake v. Canada (Minister of Justice)* (31631). / La demande d'autorisation d'appel est renvoyée à la Cour d'appel de la Colombie-Britannique pour réexamen en conformité avec la norme de contrôle judiciaire énoncée dans *Talib Steven Lake c. Canada (Ministre de la Justice)* (31631).

### **DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉE SANS DÉPENS**

*G.D.S. v. Her Majesty the Queen, et al.* (N.S.) (Crim.) (By Leave) (32340)

Coram: McLachlin / Fish / Rothstein

### **DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS**

*Finning International Inc., et al. v. International Association of Machinists and Aerospace Workers, Local Lodge No. 99, et al. - and - Alberta Labour Relations Board* (Alta.) (Civil) (By Leave) (32390)

(The applications for leave to appeal are dismissed with costs. / Les demandes d'autorisation d'appel sont rejetées avec dépens.)

Coram: McLachlin / Fish / Rothstein

*Kathleen Walker v. Bernhard Beat Schober* (B.C.) (Civil) (By Leave) (32520)

Coram: LeBel / Deschamps / Charron

---